

国際連合大学

2016・2017年 国際教育交流事業

中国政府日本教職員招へいプログラム

(2017年5月16日(火) - 5月23日(火))：中国／北京市、安徽省、上海市)

実施要項

1. 背景

国際連合大学は公益財団法人ユネスコ・アジア文化センター（ACCU）を委託機関として、「国際教育交流事業」のひとつとして、中国から初等中等教育教職員を招へいするプログラムを実施してきました。2002年より開始されたこのプログラムにより、これまで1,628名の教職員が日本を訪問し、我が国の教職員との交流を深め、日中両国間の相互理解と友好の促進に貢献してきました。

2003年からは上記プログラムと対をなすものとして、日本の教職員10名を中国へ派遣してきましたが、これら交流事業の成果が中国政府に評価され、日中国交正常化35周年を記念する2007年からは中国政府教育部による招へいプログラムとして実施され、さらなる交流の発展を目指すこととなりました。

2. 目的

- (1) 中国の教育制度および教育課題への理解を深めること
- (2) 教育現場での交流・意見交換を通し、日中教職員間の持続的な相互交流を育むこと
- (3) 成果を学校・地域の教育活動に還元すること
- (4) 日中両国の教育の質を高めること
- (5) 中国の文化全般への理解を深めること

3. 活動内容

- (1) 中国の教育政策の現状と課題についての研修
- (2) 中国の教職員および児童生徒との教育現場での交流
- (3) 学校および教育・文化施設の視察

4. 日程

出発前オリエンテーション：2017年5月15日（月）

プログラム実施期間：2017年5月16日（火） - 5月23日（火）（8日間）

日付	日程	訪問先	活動
5月15日(月)	前日（午後）	東京都内	出発前オリエンテーション ※中国の教育事情についての講義を含む
5月16日(火)	派遣第1日目	北京市	東京（羽田）出発 北京首都国際空港到着
5月17日(水)	派遣第2日目	北京市	中国教育部表敬訪問
		安徽省	訪問先自治体の教育委員会表敬訪問
			学校訪問
5月22日(月)	派遣第7日目	上海市	教育・文化施設等見学
5月23日(火)	派遣第8日目		上海出発（成田、関西、福岡へ） 日本の各地へ到着

注1：訪問先、活動内容については変更の可能性あり。スケジュールの確定は出国約1週間前頃となる見込み。

注2：ACCU職員は成田に帰国するため、関西および福岡への帰国は、参加者のみでの帰国となる。

5. 参加者

下記の教職員、随員、計 25 名程度の参加とする。

- (1) 2015-2016 および 2016-2017 年中国教職員招へいプログラムの受入れ教育委員会または受入れ校が推薦する教職員
- (2) 2017-2018 年中国教職員招へいプログラム受入れ予定の教育委員会が推薦する教職員
- (3) 公募により選抜された、日中間の教職員交流に高い関心を持つ自治体または学校の教職員
- (4) 国際連合大学、文部科学省、ACCU の職員

6. 参加資格

- (1) 日本国民であること。
- (2) 過去に本プログラムに参加したことがないこと。
- (3) 所属する教育長・学校長等から推薦を受けた、初等中等教育教職員（教育行政職員を含む）であること。特に、在職 3 年～15 年程度の教員が望ましい。
- (4) 将来にわたり中国との教育交流の推進に寄与できること。特に、中国との学校／教員／児童生徒／地域間の交流、または定期的な情報交換等を推進する立場にある者が望ましい。
- (5) 健康で、オリエンテーションを含めたプログラムの全日程に参加が可能であること。
- (6) 団体行動の規律を守り、主体性を持って積極的に参加ができること。
- (7) 訪問先が日本とは習慣の異なる国であることを理解し、突然の変更などにも柔軟に対応できること。
- (8) 日本国内にて、E メール使用して円滑に連絡を取ることができること。
※参加決定後は、参加者本人と直接連絡を取らせていただきます。

7. 評価と報告

参加者は帰国後、所定の様式により ACCU に報告書を提出する。報告書は、ACCU 編集の実施報告書に掲載する。

- (1) 第 1 回参加者報告書提出期限：6 月 23 日（金）正午
※主にプログラム中の成果について報告
- (2) 第 2 回参加者報告書提出期限：12 月 22 日（金）正午
※主に帰国後の取組やその成果について報告

8. 渡航費等諸経費

- (1) 中国政府が下記について負担する。
 - 中国国内の移動に要する交通費
 - 中国滞在中の宿泊
 - 中国滞在中の食事
※中国政府から中国滞在中の全ての食事が手配される。日当は支給されない。
 - プログラムの運営に必要な経費（通訳等）
- (2) ACCU が下記について負担する。
 - 日本（往路：羽田、復路：成田・関西・福岡のうち最寄り空港）と指定された中国の国際空港間のエコノミークラス航空券
 - 日本国内交通費：オリエンテーション日の会場までの交通費および帰国日の到着空港からの交通費の定額（ACCU の規定に準ずる）
 - オリエンテーション当日（5 月 15 日）の宿泊
注 1：オリエンテーション当日、開始時刻までに到着可能な交通手段がない場合に限り、前日（5 月 14 日）の宿泊費を支給する。
注 2：帰国当日中に居住地に到着可能な交通手段がない場合に限り、帰国当日（5 月 23 日）の宿泊費を支給する。
注 3：本プログラムは公務扱いでの参加となるため、日当は各所属先にて負担する。期間を通して ACCU から日当は支給しない。

国際連合大学

2016・2017年 国際教育交流事業

(3) 各参加者の負担

- 海外旅行保険料：プログラム期間中の万一の事故に備え、出発前に必ず各自の責任において加入しておくこと。
- 上記（1）、（2）以外の諸経費

(4) 旅券と査証について

- 旅券（パスポート）：入国時に6ヶ月以上有効なパスポートを各自で準備すること。
- 査証（ビザ）：一般旅券の場合は、ビザの取得は不要。

9. 通訳

プログラム期間中は、日本語 - 中国語間の通訳を中国政府が配置する。

10. このプログラムに関する照会先

公益財団法人 ユネスコ・アジア文化センター（ACCU） 人物交流部
〒162-8484 東京都新宿区袋町6番地 日本出版会館
TEL:03-3269-4498/4435 FAX:03-3269-4510
E-mail:accu-exchange_ml@accu.or.jp

国際連合大学
2016-2017 年 国際教育交流事業
中国政府日本教職員招へいプログラム

日程表

日にち	時間	内容	宿泊
5/15(月)	12:30-12:50	オリエンテーション受付	ホテルビスタ蒲田 東京都大田区西蒲田 8-20-11 Tel: 03-5703-5555
	13:00-17:40	オリエンテーション、終了後チェックイン	
	19:00-21:00	懇親会	
5/16(火)	5:50	各自チェックアウト、ホテルロビー集合	北京西四友誼酒店 北京市西城区西单北大街 109 号 Tel: 010-59319898
	6:00	ホテル出発	
	6:30	羽田空港到着、チェックイン	
	8:30-11:20	羽田空港～北京首都国際空港 CA184	
	12:30-13:30	移動および昼食	
	13:30-15:50	天壇公園見学	
	16:50	ホテル到着、チェックイン	
5/17(水)	9:40	ホテル出発	
	10:00-11:45	中国教育部表敬訪問	
	12:15-13:10	昼食	
	14:00-16:30	北京市光明小学訪問 (学校訪問 1 校目)	
	18:00-19:30	夕食	
5/18(木)	5:30	各自チェックアウト	合肥天鹅湖大酒店 安徽省合肥政務文化新区東流路 888 号 (近南二環路) Tel: 400-636-6636
	5:45	ホテル出発	
	05:45-06:40	北京首都国際空港へ移動	
	08:05-10:00	北京首都国際空港～合肥新橋国際空港 CA1255	
	10:30-11:00	移動	
	11:00	ホテル到着、チェックイン	
	12:00-13:00	安徽省教育庁歓迎会(昼食)	
	13:20-14:20	安徽省教育庁との交流会	
	15:00-17:00	合肥屯溪路小学訪問 (学校訪問 2 校目)	
	17:30-19:00	夕食	
5/19(金)	8:40	ホテル出発	
	09:00-11:30	合肥市特殊教育センター訪問 (学校訪問 3 校目)	
	12:00-12:50	昼食(合肥第八中学食堂)	
	13:00-15:30	合肥第八中学(高校)訪問 (学校訪問 4 校目)	
	15:50-17:30	合肥市第五十中学(中学校)訪問 (学校訪問 5 校目)	
	18:00-19:30	夕食	

5/20(土)	9:00	ホテル出発	合肥天鹅湖大酒店 安徽省合肥政務文化新区東流路 888 号 (近南二環路) Tel: 400-636-6636
	09:30-11:30	安徽省博物館見学	
	12:30-13:00	昼食	
	14:00-16:45	三河古鎮見学	
	18:00-19:30	夕食	
5/21(日)	6:10	各自チェックアウト	上海江蘇飯店 上海市武寧路 888 号 Tel: 021-62051888
	6:30	ホテル出発	
	8:00-10:00	合肥南駅～上海駅 高速鉄道 G7228	
	11:00	ホテル到着、チェックイン	
	11:30	昼食	
	13:40-15:20	中華芸術宮見学	
	15:50-17:30	東方明珠電視塔見学	
	17:30-19:30	夕食	
5/22(月)	8:40	ホテル出発	
	09:00-12:00	上海市甘泉外国語中学(中学校・高等学校)訪問 (学校訪問 6 校目)	
	12:50	昼食	
	13:40-15:20	豫園見学	
	15:30-17:00	南京東路散策	
	17:30-19:00	夕食	
5/23(火)	6:15	ホテル出発	
	7:10	上海浦東空港到着 2 路線に分かれて帰国 上海浦東～関西 CA921 09:10-12:10 上海浦東～成田 CA929 10:00-13:50	

【中国側随行者・通訳】

北京・安徽省・上海:
安徽大学 外語学院
副教授 王 永東

上海:
上海教育国際交流協会
朱 家儀

1. 参加者(21名)

Aグループ

A-01	濱田 会美	HAMADA Emi	多摩市立大松台小学校	教諭	東京都
A-02	蛭田 ヤマダ キヨコ ベッティ	HIRUTA Yamada Kiyoko Beth	横浜市教育委員会事務局指導部 国際教育課	外国語指導主事助手	神奈川県
A-03	今村 羊生文	IMAMURA Yosefu	桜美林中学校高等学校	教諭	東京都
A-04	加藤 健次郎	KATO Kenjiro	千葉県立特別支援学校市川大野高等学園	教諭	千葉県
A-05	桑原 昇	KUWABARA Noboru	桐朋女子中・高等学校	教諭	東京都
A-06	西村 克仁	NISHIMURA Katsuhito	同志社香里中学・高等学校	教諭	大阪府
A-07	柴谷 智之	SAKAIYA Tomoyuki	横浜市立小机小学校	教諭	神奈川県
A-08	佐久間 勇史	SAKUMA Takeshi	札幌市立定山溪中学校	教諭	北海道
A-09	佐野 純	SANO Jun	箕面こどもの森学園	教諭	大阪府
A-10	高野 慎太郎	TAKANO Shintaro	自由学園男子部中等科・高等科	教諭	東京都
A-11	八木 翠	YAGI Midori	奈良市富雄第三小中学校	教諭	奈良県

Bグループ

B-01	古松 ゆり子	FURUMATSU Yuriko	狛江市立和泉小学校	教諭	東京都
B-02	井口 将夫	IGUCHI Masao	横浜市立永田台小学校	教諭	神奈川県
B-03	久次米 晶文	KUJIME Akifumi	阿南市立桑野小学校	主任主事	徳島県
B-04	小畑 幸一	OBATA Koichi	神戸市立大沢中学校	教諭	兵庫県
B-05	小田 歩	ODA Ayumi	大阪府立渋谷高等学校	教諭	大阪府
B-06	大栗 真佐美	OGURI Masami	京都教育大学附属桃山中学校	教諭	京都府
B-07	岡本 英昭	OKAMOTO Hideaki	奈良市教育委員会事務局 学校教育課	指導主事	奈良県
B-08	島ノ江 正浩	SHIMANOE Masahiro	横浜市立日限山中学校	教諭	神奈川県
B-09	山崎 一以	YAMAZAKI Kazutomo	ぐんま国際アカデミー中高等部	教諭	群馬県
B-10	吉川 直和	YOSHIKAWA Naokazu	奈良市立一条高等学校	教諭	奈良県

2. 主催者代表

A-12	古田 知美	FURUTA Tomomi	国際連合大学	大学院 事務局長	東京都
------	-------	---------------	--------	----------	-----

3. 日本側機関

B-11	萩庭 圭子	HAGINIWA Keiko	文部科学省初等中等教育局特別支援教育課	特別支援教育調査官	東京都
A-13	有菌 佳子	ARIZONO Yoshiko	公益財団法人ユネスコ・アジア文化センター	人物交流部職員	東京都
B-12	高松 彩乃	TAKAMATSU Ayano	公益財団法人ユネスコ・アジア文化センター	人物交流部職員	東京都

4. オリエンテーション講師

新井 聡	ARAI Satoshi	文部科学省 生涯学習政策局参事官付	専門職	東京都
------	--------------	-------------------	-----	-----

5. 中国側機関

胡 志平	HU Zhiping	中華人民共和国駐日本国大使館	公使参事官	東京都
王 慧	WANG Hui	中国教育部国際合作交流司	副司長	北京市
李 和平	LI Heping	安徽省教育厅	庁長	合肥市

過去のプログラム実績

実施期間	開催地	訪問人数
2003 年 3 月 2 日～8 日	北京市、浙江省杭州市、上海市	12 名
2004 年 4 月 25 日～5 月 2 日	北京市、天津市、遼寧省大連市	15 名
2005 年 5 月 22 日～29 日	北京市、新疆ウイグル自治区烏魯木齊市、上海市	14 名
2006 年 5 月 21 日～28 日	陝西省西安市、天津市、北京市	14 名
2007 年 5 月 20 日～27 日	北京市、海南省(海口市、三亜市)、上海市	22 名
2008 年 6 月 15 日～22 日	北京市、青海省、上海市	22 名
2009 年 6 月 21 日～28 日	北京市、内蒙古自治区(呼和浩特市、包頭市)、上海市	25 名
2010 年 5 月 30 日～6 月 6 日	北京市、貴州省貴陽市、上海市	25 名
2011 年 5 月 29 日～6 月 5 日	北京市、湖南省長沙市、上海市	25 名
2012 年 5 月 27 日～6 月 3 日	北京市、内蒙古自治区呼和浩特市	25 名
2013 年 6 月 23 日～29 日	北京市、甘肅省蘭州市	25 名
2014 年 5 月 18 日～25 日	北京市、貴州省貴陽市、上海市	50 名
		2012-2013 年枠:21 名 2013-2014 年枠:29 名
2015 年 5 月 24 日～31 日	北京市、広西チワン族自治区(南寧市、桂林市)、上海市	25 名
2016 年 6 月 12 日～19 日	北京市、寧夏回族自治区(銀川市)、上海市	25 名
2017 年 5 月 16 日～23 日	北京市、安徽省合肥市、上海市	25 名

計 349 名



中国教育部の前で記念撮影(北京市)



事前オリエンテーションの様子(東京都)



天壇公園での記念撮影(北京市)



中国教育部にて、中国の教育事情を学ぶ訪問団(北京市)



中国教育部での記念品交換(左:中国教育部基礎教育局高等学校教育処長 王岱氏、右:国際連合大学大学院事務局長 古田知美氏)



色とりどりに飾られた低学年の校舎見学(北京市光明小学)



児童の描いた絵でつくられたおみやげを手に記念撮影
(北京市光明小学)



安徽省教育厅による歓迎会で挨拶をする安徽省教育厅庁長の
李和平氏



安徽省教育厅による歓迎会の様子



安徽省教育厅との交流会



図書館を活用した教育をテーマとした日中教職員の意見交換
(合肥市屯溪路小学)



合唱クラブの児童たちの前で中国語・日本語の歌を披露する訪
問団(合肥市屯溪路小学)



聴覚障害をもつ児童・生徒のため、挨拶の言葉を手話通訳で伝える様子(合肥特殊教育センター)



伝統舞踊を披露してくれた生徒との記念写真(合肥特殊教育センター)



品目数、量ともに盛りだくさんの学食(合肥市第八中学)



ロボットサークルの生徒たちと(合肥市第八中学)



日中教職員の意見交換(合肥市第八中学)



中国語で挨拶をする日本教職員に笑顔で拍手を送る中国側の教職員たち(合肥市第五十中学)



芸術祭で有志の生徒が伝統的な舞踊を披露する様子(合肥市第五十中学)



芸術祭の壇上で、集まった生徒たちに歌を披露する訪問団(合肥市第五十中学)



安徽省の名勝地が描かれた大きな銅画の前で(安徽省博物館)



昔ながらの商店の姿を見学する様子(三河古鎮)



三河古鎮での乗船体験



高速鉄道に乗車した、空港のターミナルのような合肥南駅。乗車ホームに向かう改札の様子(合肥市)



中華藝術宮の前で記念撮影(上海市)



東方明珠電視塔 ガラス張りの展望台から上海の街並みを臨む(上海市)



日本語を勉強している高校生との授業内交流(上海市甘泉外国語中学校)



選抜された生徒が同時通訳技術を学ぶ教室。学校で独自に作った教材を使用している(上海市甘泉外国語中学校)



豫園での食事風景(上海市)

●国際連合大学 2016-2017 年国際教育交流事業●

中国政府日本教職員招へいプログラム

実施報告書

2017 年 8 月

編集・発行

国際連合大学[UNU]

公益財団法人ユネスコ・アジア文化センター[ACCU]

〒162-8484

東京都新宿区袋町 6 番地 日本出版会館

電話 (03) 3269-4498

Email accu-exchange_ml@accu.or.jp

URL <http://www.accu.or.jp>

Printed in Japan by Wako Inc. [120]

©2017 Asia-Pacific Cultural Centre for UNESCO (ACCU)